



Einbauanleitung für Navigationskonsole

Opel Zafira Bj. 07/2005 →

Achtung!

Achten Sie aus Sicherheitsgründen beim Befestigen der Konsole (beim Bohren und Schrauben) auf den Verlauf von vorhandenen, insbesondere nicht sichtbaren Kabelsträngen, Leitungen und anderen Komponenten, die sich im Montagebereich befinden!

Die Konsole und die darauf zu befestigenden Anbauteile sind so zu montieren, dass für die Fahrzeuginsassen keine Verletzungsgefahr (z. B. durch scharfe Kanten) entsteht.

Abbildung 1:

Die Abdeckplatte auf der Oberseite des Armaturenbrettes mit einem flachen Gegenstand (z. B. Kunststoffkeil) heraushebeln.

Abbildung 2:

Den Spalt der vorderen Abdeckplatte mit einem flachen Gegenstand (z. B. Kunststoffkeil) vorsichtig aufweiten.

Abbildung 3:

Die Konsole wie abgebildet aufsetzen. Dabei das vordere Blech in den Spalt der Armaturenverkleidung eindrücken (siehe Pfeil).

Abbildung 4:

Das hintere Blech der Konsole in den zuvor erweiterten Spalt eindrücken.

Abbildung 5:

Das hintere Blech mittels der beiliegenden Schraube im Trägerkunststoff verschrauben.

Abbildung 6:

Alle ausgebauten Teile wieder montieren.

Installation Instructions for Navigation Console

Opel Zafira MY 07/2005 →

Caution!

Due to safety reasons pay attention to the course of existing, also non-visible cables, wires and other components which are situated in the installation area!

The console and the components are to be installed in such a way that for the passengers no dangers of injury (i.e. by sharp edges) develop.

Illustration 1:

Lift the cover panel on the dashboard with a flat object (e.g. plastic wedge).

Illustration 2:

Carefully widen the gap of the front of the cover panel with a flat object (e.g. plastic wedge).

Illustration 3:

Attach the console as shown.
Press the front sheet metal into the gap of the dashboard lining (see arrow).

Illustration 4:

Press the rear sheet metal of the console into the previously widened gap.

Illustration 5:

Fasten the rear sheet metal with the supplied self-tapping screw into the plastic material.

Illustration 6:

Replace all removed parts.

Instructions d'installation pour la console de navigation

Opel Zafira année de construction 07/2005 →

Attention !

Lors de la fixation de la console (lors du perçage et du vissage), faites attention, pour des raisons de sécurité, au parcours de câbles ou lignes non visibles ou d'autres composants situés dans la zone de montage.

La console et les pièces à fixer doivent être installées de telle sorte qu'aucun risque de blessures (provoquées, par exemple, par des arrêtes coupantes) ne puisse menacer les occupants du véhicule.

Illustration 1 :

Extrayez la plaque de protection sur la surface du tableau de bord à l'aide d'un objet plat (un coin en plastique, par exemple).

Illustration 2 :

Agrandissez avec précaution la fente de la plaque de protection avant à l'aide d'un objet plat (un coin en plastique, par exemple).

Illustration 3 :

Placez la console comme indiqué dans l'illustration.

Appuyez sur la tôle avant afin de l'introduire dans l'habillage du tableau de bord (voir la flèche).

Illustration 4 :

Introduisez la tôle arrière de la console dans la fente que vous venez d'agrandir.

Illustration 5 :

Vissez la tôle arrière à l'aide des vis fournies dans le support de plastique.

Illustration 6 :

Installez toutes les pièces que vous avez déposées.